



情報スクランブル No68

2014. 11. 19発行

★★★ 11月のイベント情報 ★★★

地域交流委員会からのお知らせ

幼児～小学生低学年対象 「世界の絵本を楽しもう！」

フランス、スリランカ、ブラジル、ネパール、カナダ、マレーシアの国のお兄さん、お姉さんが、絵本の読み聞かせをします。みなさんで遊びに来てください。

日時：11月30日（日）13：30～15：30

会場：宇都宮市立東図書館2階集会室

（宇都宮市中今泉3丁目5-1）

参加費：無料

申込：不要

担当：石川

通訳と託児コーナー
もあるよ！



昨年参加者からのコメント(^_^)/

- ・素朴な絵で描かれた絵本は、子どもたちにとって日本語訳が不要なくらいわかりやすかったです(^o^)
- ・生の外国語を聞く機会がないので特色があり良かった(^o^)
- ・各国の民族衣装、手遊びなどが分かり良かった(^o^)

日本文化委員会からのお知らせ

「日本の家庭料理を作ろう」

～秋の炊き込みごはん&お味噌汁・漬物編～

外国人の皆さんと一緒に日本の家庭料理を作る日本料理教室を開催します。

日時：11月30日（日）10：00～14：00

会場：市総合コミュニティーセンター料理実習室

（明保野町7-1）

*文化会館北側、男女共同参画推進センター内。駐車場あります。

講師：けんちんの会（UCIA登録団体）

参加費：700円（材料代等）

持参する物：エプロン

担当：堀井

前回の「のり巻き」編では、留学生も悪戦苦闘しながら、楽しく料理していました(^_^;)



★★★ イベント・研修会情報 ★★★

地域交流委員会からのお知らせ

国際交流サロン」 毎月第4日曜日

“International Exchange Salon”

外国人と交流したい方などが自由に集まってお話ししましょう。お友達を誘って気軽にご参加ください。

日時：11月23日（日）16:00～18:00

12月28日（日）16:00～18:00

Date/Time: November 23 (Sun) 16:00～18:00

December 28 (Sun) 16:00～18:00

会場：宇都宮市国際交流プラザ

Place : Utsunomiya International Plaza

参加費：無料

Fee : Free

担当：橋本



地域交流委員会からのお知らせ

外国人と気軽に立ち話、楽しくいろいろ情報交換

「POTLUCK PARTY」

日時：12月13日（土）18:00～20:00

1月10日（土）18:00～20:00

Date/Time: December 13 (Sat) 18:00～20:00

January 10 (Sat) 18:00～20:00

会場：東市民活動センター会議室

Place : Higashi Shimin Katsudo Center

参加費：300円＋食品一品

Fee : ¥300+Something to snack on

担当：石川



日本人・外国人（どこの国の人でも）参加、大歓迎！！

外国語委員会からのお知らせ

「ボランティア通訳のための月例英語研修会」 参加者募集！！

スピーチ通訳などのトレーニングを通して、ボランティア通訳のスキル向上を目指します。

H26年度の参加者を募集します。（見学歓迎！）

日時：毎月第3土曜日 13:30～15:30

※12月は第2土曜日の12月13日に開講します。

会場：宇都宮市東生涯学習センター

参加費：5,000円程度（通年）

レベル：英検準一級又はTOEIC730点以上

※申込の際に、お名前・電話番号・メールアドレスをお伝えください。

後日担当者からご連絡いたします。

担当：矢部



がいこくじん にほんごきょうしつ
外国人のための日本語教室

日本語ができない人も、ここからスタートです。

あいうえお



こくさいこうりゅう
@ 国際交流フラザ教室 (馬場通り 4-1-1)

曜日	レベル	時間	受講料	休み
火曜日 * 予約必要	上級	13:30~15:30	1ヶ月1,000円	12/23、30、3/31
水曜日	初級~中級	10:00~12:00		12/24、31、1/7、2/11
土曜日		13:30~15:30		11/29、12/27、1/3、3/21

すがたがわちくしみん
@ 姿川地区市民センター教室 (西川田町805-1)

曜日	レベル	時間	受講料	休み
火曜日	初級~中級	10:00~12:00	1ヶ月1,000円	12/23、30、3/31
		18:30~20:30		

そうごうふくし
@ 総合福祉センター教室 (中央1-1-15)

曜日	レベル	時間	受講料	休み
木曜日	初級~中級	18:00~20:00	1ヶ月1,000円	1/1、29、3/26

きたしょうがいがくしゅう
@ 北生涯学習センター教室 (若草3-12-25)

曜日	レベル	時間	受講料	休み
土曜日	初級~中級	18:30~20:30	1ヶ月1,000円	12/27、1/3、3/21

★★★ **日本語ひろば** ★★★

読みたい! 書きたい! 話したい! そんなあなたの「にほんご」を応援します。
 好きな時間を選んで、電話で申し込んでください。

日時: 毎週月曜日の午後、1時間単位で時間が選べるよ!

13:30~ 14:30~ 15:30~ 16:30~

会場: 宇都宮市国際交流フラザ懇話室など

受講料: 1時間 150円 休み: 11/24、12/22、29、1/12、3/30

勉強したい人は、必ず前日までに予約してください!



★★ ボランティア募集 ★★

姉妹都市交流委員会からのお知らせ

「アメリカ・オクラホマ州タルサ市への中学生派遣事業の引率者（通訳）を募集します」

内容：宇都宮市の中学2年生20名を姉妹都市タルサ市へ派遣し、ホームステイや学校生活の体験をする際に、引率および通訳を行う。（宇都宮市からの受託事業）

派遣期間：平成27年3月25日（水）～3月31日（火）の7日間

募集人員：1名

応募資格：（1）宇都宮市在住のUCIA会員。（2）英語での通訳ができ、中学生の引率ができる方。

（3）20歳以上60歳未満の方。（4）事前事後研修会等に参加できる方。

（5）今後、姉妹都市交流に協力できる方。

費用：パスポート及びビザ取得、海外旅行保険等の個人的な費用は自己負担。旅費は主催者側で負担します。

応募方法：次の書類をそろえて、UCIA事務局までご持参ください。

（1）参加申込書（ホームページからダウンロードできます）

（2）小論文（800字）次のいずれかのテーマを選んでください。

①「民間団体が行う姉妹都市交流の在り方について」 ②「私の考える国際交流」

応募締切：平成26年12月14日（日）午後5時必着 選考：書類審査のうえ、場合により面接にて決定します。

「オークランド市およびタルサ市への中学生派遣事業実行委員を募集します」

宇都宮市の姉妹都市交流事業の一環として、3月下旬にオークランド市およびタルサ市へ中学生を派遣します。実行委員として事前研修会等でご協力いただけるUCIA会員は、事前にご連絡のうえ、第3回実行委員会へご出席ください。

日時：平成26年12月9日（火）13：30～ 会場：宇都宮市国際交流プラザ懇話室 担当：糸川

ホストファミリー委員会からのお知らせ

「ホストファミリーを募集します」

シンガポールからの専門学校生を受け入れてくださるホストファミリーを募集します。

受入をご希望の方は、UCIAへご連絡ください。

期間：平成27年3月27日（金）～29日（日）2泊3日 対象：原則として、宇都宮市在住のUCIA会員。

条件：食事の提供および車での送迎ができる方。 募集人員：20名程度

経費：ホームステイに係る費用は、ホストファミリーにご負担いただきます。 担当：糸川

日本文化委員会からのお知らせ

日本文化ふれあいの会 実行委員募集

平成27年2月15日（日）に開催される「日本文化ふれあいの会」をお手伝いいただける実行委員を募集します。

実行委員は、「会場係り、受付係り、接待係り（出演者誘導など）、舞台係り」などを担当していただきます。

入会はしたものの、何から始めてよいか迷っている会員の方など、このイベントからボランティアを始めてみませんか。多くの方の参加をお待ちしております。 受付締切：12月28日（日） 担当：堀井

問い合わせ&申込先

NPO 法人宇都宮市国際交流協会

〒320-0026 宇都宮市馬場通り4-1-1 うつのみや表参道スクエア5階

TEL：028-616-1870 FAX：028-616-1871 E-mail：ucia@ucia.or.jp

URL：http://www.ucia.or.jp/ 開館時間：10：00～20：00（年末年始を除く）

